

القويدين المقتولين من أجل بلادى، ندما تقع الحرب ويدهوى الوطن . وكنت أقول له : إذهب يا ولدى، إذهب فى حراسة وبك ، وها قد حرسه الله !



ونطاق مستر أوين بالمباراة الأخيرة فى بطء، كما لو كان على رغم إيمانه قد ساوره الشك فى رحمة الله !

فقال القس : تشجع يا صديقى تشجع ، ولا تقنط من رحمة الله !

وأصفت لومى لهذا الحوار، وهى فى موضعها منكرة الرأس، بالغة الأذى، ممتمة اللون، لا أسباب أخاها « بنى » ؛ لكن لم ترسل عيناها دمماً ولم تسمح لهما وكدرها أن يشيما على عياها، وكانت على حدائة سنهبا تقوم بنصيب موقور فى إدارة شؤون البيت ؛ ولذالك هبت واقفة حين سمعت طرقتا خفيفاً على باب « المطبخ » ؛ وأسرعت وفتحت الباب ووجدت رجلاً يقدم إليها خطاباً .

رحلت الخطاب إلى أبيها وهى تقول :

— إنه منه ... من أخى ...

وكان الخطاب وصية ميت أو رسالة من القبرا فقد أطلع فيه مستر أوين دون أن يجسر على فض غلافه . وارتجفت أسابمه وهو يدممه إلى القس كما لو كان طفلاً لا حول له ولا قوة

وفض القس الغلاف وقرأ ما بلى :

أبى العزيز :

— عندما تصلك هذه الرسالة أكون فى عالم الأبدية إذ ظورت ينتظرنى عند باب السجن . ما أشد ما أخافنى هذا الخطاب وروعنى إذ هل أنى فكرت كثيراً وقلبت الأمر على كل الوجوه حتى لم يمد الإعدام مخيماً فى نظرى ... لقد احترموا آخر رغباتى فى الحياة وسوف لا يسهون الأعمال فى يدي ولا المصيبة على عيني ، وعلى ذلك سأبقى الموت كما يقصاه الرجل الشجاع الباسل ، وفى هذا نزية كبرى

غير أنى كنت أرجو أن تفضى الأقدار بشير ما قضت ، وأن تكون مهتق أشرف من هذه الميتة . كنت أود لو أموت شهيداً فى ساحة الوغى وحومة التضال مدافعاً عن بلادى وفى

جندى قبل الأعدام

فى الإنجليزية

جلس مستر أوين فى فرقته الخاصة بداره الكبيرة فى جرين مونتقن بالولايات المتحدة، وكان كاسف الليال ، شديد الكآبة ؛ وإلى جانبه قسيس القرية براسيه ويخفف عنه بينما مكنت لومى الصغيرة فى ركن الغرفة نصت إلى حديث الرجلين دون أن تلفظ بيت شفة

وتكلم مستر أوين قال : كنت أحسب حين وهبت ابى لهذا الوطن أنى فعلت من أجل بلادى ما لم يفعله أى رجل آخر فى أمريكا على سمنها ، إذ ليس لى ولد غيره ؛ ولكن هبتى لم تمس طويلاً ، لأن ولدى المحبوب غلبه النعاس فنام دقيقة واحدة فى نوبة حراسته بالمسكر ، وهو الذى لم يغفل لحظة عن أداء واجبه وكان مثالا للنشاط الموقور والهمة العالية ...

صحيح أنه استلم للكبرى دقيقة ، واستحق حكم الإعدام الذى صدر عليه . لكن ليتمهم رجوا شبابه، وراءوا حدائة سنه، فانه لم يجاوز الثامنة عشرة ... من يصدق هذا

إنهم يتهيئون لرميه بالرصاص ؛ لأن هذا القس نام وضع ثوان ، ولم يظال ساهرا الليل بطوله يراقب قدوم جيوش الأعداء المهاجمين . إنه الآن فى السجن ينتظر تنفيذ العقوبة . فيسا ترى كيف يقضى الوقت إلى أن يمىن ساعته ؟

وأثرت لمجة الرجل فى نفس القس . فقال يروح عنه : دهنا نأمل رحمة الله ... لماذا تياس !

قال : نعم . نعم . فلنذهب إلى الله ولنضرع إليه إنه غفور رحيم .

كان « بنى » قبل النعاهة بالجندية يقول لى : سأعيش بأبى خصولاً أمام نفسى وأمام الناس إذا أنا لم أستعمل ذراعى

القلب . اصفح عنه يا أبى فإنه لم يفعل - سوى أن قام بواجبه ، وقد كان يود بإخلاص أن يتقضى لكن القوانين العسكرية صارمة ولا حيلة فيها . كذلك أرجو ألا تضع مسئولية إعدامى على رأس « جيمى كار » فإن السكين منكسر القلب شديد الأسف لما حل بى . وقد ألع عليهم أن يأخذوه فدية عنى ولكن أحدا لم يصر طلبه التفاوضا بطبيعة الحال

أبى ، لا أجسر أن أفكر فى أمى ولا فى أختى لوسى فإيايكن تواسمهما ونجف دمهما . وليلتك تقول لما إنى أموت شجاعة بابلا وإنه عندما تنتهى الحرب سينسيان العار الذى سيلحق بى الآن

فى مساء المساء عندما تقرب الشمس سوف تمر بمخاطرى صورة من صور السعادة الضائعة فأرى قطعان الماشية تمشى الهوينى من الرعى إلى الحظيرة ، وأرى بين الخيول شقيقى لوسى فى الشرفة واقفة تنتظرنى وتلوح لى حين ترانى ؛ على أنها إن ترانى ولن أعود ا

« بى »

• • •

وفى ساعة متأخرة من تلك الليلة فتحت باب الشرفة الخلفية بمنزل مستراوين وانسابت من بين مصراعيه صبابة صغيرة وهبطت الدرج الذى يؤدى إلى الطريق

وكان المشاهد يحسبها لمرعتها طائفة لامشية ، وكانت تهروى إلى جهة معينة لانفتحت إلى يمين أو شمال ، لكنها ترفع رأسها بين حين وحين شطر السماء وبداها منقبضتان كأنها تقصرح إلى ربهما وتبهل .

وبعد ساعتين طويلتين قضهما هذه الصغيرة تسير وحدها فى ظلمة الليل ووحشته وصلت إلى محطة ميل . وقبل أن تشرى الشمس كانت لوسى فى العاصمة تسرع الخطى إلى البيت الأبيض الذى يقيم فيه رئيس الجمهورية .

وكان مستراويكون (رئيس الجمهورية العظيم) قد دخل غرفته توا ريباً يلقي نظرة على الأوراق المكدسة على مكتبه وأقبل يفحصها ويتظفر فى شؤون دولته . وبدون جلبة فتح الباب

سبيل الهدى ، أما إن أعدم رميا بالرصاص كالكلب وبهمة إهمال الواجب المسكرى وهو شئ ' يقارب الحياة ، وذلك ما يؤلمنى أشد الألم . ولا أدرى كيف لم تقتلنى هذه الفكرة قبل أن تقتلنى بنادقهم ؟

أبى : سوف لا يكون فى حادثى ما يبدش اسمك أو يصم شرف أسرتك . سأعترف ها هنا بكل شئ ، وعندما أفرق الحياة أمل أن تشرح للدائى وأصدقائى ما وقع . أما أنا فرجل ميت والموتى لا يتكلمون

تذكر أبى كنت قد وعدت أم ساحى « جيمى كار » أن أهدى بولدها الذى هو زمبلى فى القرقة ، فلما سقط « جيمى كار » مريضاً بذلت كل جهودي من أجل راحته والأخذ بيده حتى تماثل للشفاء . على أنه قبل أن يجتمع له قواه وترد إليه صحته صدرت الأوامر لفرقتنا بالتقدم إلى خطوط النار . وناء « جيمى » بحمله فحملته عنه فضلا عن حقائبي وقطعنا شوطاً بعيداً ، وانقضى النهار وأخذ الرجال يشمرون بالتمب وغازت قوانا جميعاً . أما « جيمى » فقد هجز عن مواصلة السير ولم يمش إلا بعد أن مدت إليه يد المساعدة

وحين شارفنا المعسكر كنت فى أشد حالات التعب وأحوج الرجال إلى الراحة . لكن شاءت الصدفة أن تكون نوبة الحراسة تلك الليلة لزمبلى « جيمى كار » ، ورأيتة محطاً يكاد يقتله الضعف والتعب ، فتقدمت للحراسة عنه ونسيت أوزنى فى تلك اللحظة كنت أشد منه ضعفاً وإعياء ، وصدقنى بأبى أبى كنت عندما ظابنى اللوم هل حال من التعب والإعياء بحيث لو أطلقت على رأسى رصاصة لما فتحت عيني ولا حركت ساكناً

على أبى مخطئٌ وخطئى أبى لم أفطن لحالنى إلا متأخراً جداً .. وعندما وصل القس إلى هذا الحد من القراءة قطعه مستر أوبن بهذه العبارة :

شكراً لله . إن ابنى يموت شهيداً وليس خائفاً ، وماذ القس يقرأ هكذا :

فيل فى اليوم إن إعدامى تأجل يوماً واحداً بسبب ظررف طارئة ، وهذه فرصة لى أكتب إليك كما يقول رئيسى الطيب

وسمعت لومى الرئيس وهو يقول للحاجب : ابث بهذه الرسالة
في الحال !

وبعد يومين من هذه المقابلة وفد إلى دار الرئاسة جندي
شاب ومعه صبية صغيرة . كان الشاب « بنى » وكانت الصبية
أخته « لومى » واستقبلهما الرئيس في غرفته الخاصة واحتمى بهما ؛
وكان يلبس حلة عسكرية جديدة ترين كتبها شارات الترقية
التي رفعته إلى درجة ملازم وخطبه الرئيس قال :

لقد عفوت عنك ورفعت درجتك يابى لأن الجندي القوي
يحمل حمائب زميله المريض ويموت من أجل غيره دون أن
يشكو أو يتبرم ، يستحق تقدير الوطن

وعاد بنى ولومى إلى جرين مونتني ، حيث استقبلتهما الجماهير
المهتفة في المحطة ، وبسط مستر أوين يده لولده والدموع تنهمر من
مآقيه على خديه وسمه الناس وهو يهتف بحرارة : « لله الحمد ! »

م . ص

بهده وانساب لومى إلى الداخل وخطت نحوه ثم وقفت قبالة
بمخوش ورهبة : ميناها إلى الأرض وبدأها منقبضتان

ووقع نظر الرئيس عليها ولم يبد عليه أنه غضب أو غمض
حين فوجئ بدخولها ، بل ابتسم لها مترقفاً وخطبها بصوت
مشبهم ، قال :

— نم يا صغيري ! ماذا تريدن في هذا الوقت المتأخر !

— أريد حياة « بنى » ياسيدي

— بنى ! من هو بنى ؟

— أختي . إنهم يرمونه بالرصاص بسبب نومه في نوبة حراسته
فعاد مستر لنكون إلى الأوراق التي أمامه ينظر فيها وهو
يقول :

— آه ، لقد تذكرت الآن . إنه نام في أخرج الأوقات
وأخطرها ، واعلمى ياسديتي الصغيرة أنه اختار لنومه ساعة
تمتوقف عليها مسار بلادته وحياة ألوف من الجنود . وهذا
استمثار شنيع

قالت :

— وهكذا يقول أبي اسكن « بنى » المسكين كان متعبا
جدا ياسيدي ، وكذلك كان « جى » وقد قام أخى بعمل رجلين
ولم تكن تلك الحراسة حراسته . كانت النوبة على « جى »
ولكن « جى » كان مريضا وعندما حل أخى محله لم يكن يفكر
في نفسه ولا في تمبه ونسى أنه خاثر القوي

ورفع الرجل العظيم رأسه من بين الأوراق وعاد ينظر إلى
أثره الصغيرة وقال :

ما هذا الكلام يا طفلى ؟ أنا أكاد لا أفهم شيئا . نعالى إلى
جانبي وقمى قمعتك

ويعمل العناية التي يبذلها دائما في مختلف شؤون الدولة أقبل
الرئيس لنتكون بفحص هذه الدعوى ، ومشت لومى إليه فربت
على منكبها وحول بيده وجهها إليه ، وأحست بعطفه عليها فرددت
قصها وقدمت إليه خطاب أخيها لأبيها فأخذه منها وألقى عليه
نظرة ثم قرأه بسلامة ، وحالا انتهى منه أمسك قلبه وخط بسرعة
بضمة أسطر على ورقة ودق جرسا أمامه فأقبل أحد الحاجب ،

اعلان

تقول عطاءات بمكتب حضرة
صاحب العزة سكرتير عام جامعة
فؤاد الأول بمحائق الأورمان بالجيزة
لغاية الساعة الثمانية عشرة من
ظهر يوم الخميس ٢٤ / ٤ سنة ١٩٥٢
عن إقامة سرادقات وتأجير
كراسي لامتحانات الدور الأول عام
١٩٥٢

ويمكن الحصول على الشروط
مقابل مبلغ ١٠٠ مليم يضاف
إليه مبلغ ٣٠ مليم أجرة
البريد وتقدم الطلبات على ورقة
تغمة من فئة خمسين مليم ١٢٨٦

الجزء الثالث من

ومحلى الرسالة

فصول في اللغز والنزول والابتداء
والقصص

للاستاذ أحمد حسن الزيات بك

طبع طبعا أنيقا على ورق سقيل وقد بلغت عدد صفحاته أربعائة صفحة ونيفاً

وهو يطلب من إدارة الرسالة ومن جميع المكتبات ومثمنه أربعون قرشاً عدا أجره البريد

سكك حديد وتلغرافات وتليفونات الحكومة المصرية

دليل تليفونات القاهرة طبعة سنة ١٩٥٢

يمكنكم أن تمجروا من الآن الاماكن التي تختارونها للاعلان عن أعمالكم في دليل تليفونات القاهرة طبعة سنة

١٩٥٢ المزمع صدوره في القريب العاجل وبه أماكن خالية تستطيعون إستجارها بأسعار زهيدة

والاعلان في الدليل المذكور على جانب كبير من الأهمية اذ يتجدد كل يوم

طوال مدة سريان الطبعة ويتدارله آلاف المشتركين

ولزيادة الايضاح اتصلوا .-

قسم النشر والأعلان بالأدارة العامة - بمحطة مصر